

TELEGRAFUL ROMAN.

Apare Marțea, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL

Pentru Sibiu pe an 7 fl., 6 luni 3 fl. 50 cr., 3 luni 1 fl. 75 cr.
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 3 luni 2 fl.
Pentru străinătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 3 luni 3 fl.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrațiunea tipografiei archidiecezane Sibiu, strada Măcelarilor 47
Correspondențele sînt a se adresa la:
Redacțiunea „Telegraful Român“, strada Măcelarilor Nr. 43.
Epistole nefrancate se refușă. — Articuli nepublicați nu se înapoiază.

INSERȚIUNILE

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori 15 cr. rëndul cu litere garmond — și timbru de 30 cr. pentru se-care publicare.

Un act de propagandă maghiarisatoare.

Comitatul Șarozului este unul dintre acele comitate norocoase, care încă în anul trecut în întrunirea sa a luat în mână maghiarizarea elementelor nemaghiare. Meritul inițiativei este al domnului de Iosif Bano, fost president al casei deputaților și acum comite suprem al comitatului sus numit. Reprezentanta comitatului sub presiunea dlui comite suprem a acceptat planul elaborat de acesta și a ales un comitet pentru realizarea planului. Dl ministru a aprobat statutele pentru o reuniune de maghiarizare. Reuniunea s'a constituit în 2 Octomvre a. c. la care ocaziune presidentul reuniunii, dl comite suprem Iosif Bano, a rostit următorul discurs publicat în Nr. 276 al ziarului „Pesti Napló“.

Discursul

dlii Iosif de Bano în adunarea comitatului Șaroz.

Onorată adunare! „Vă mulțumesc din inimă din partea mea și a acelor, pe cari ați ales acum; încât mă privesc pe mine, cred, că ar fi fost în interesul reuniunii să și îndrepte privirile asupra unei puteri mai tinere, căci eu cât am trăit m'am convins, că adevărata insuflețire, energie, căldură și perseverență sunt proprii numai junimei. Și tocmai aci se simte necesitate de insuflețire, energie, căldură și perseverență.

„Căci, domnii mei, presupunerile și lipsele, cărora le am dat eu expresiune cu 14 luni înainte aci în acest loc, încât privește existența noastră națională, s'au împlinit întru toate. Lucrul stă așa, ca și cum contrarii noștri din și afară de țeară, aparțină ei ori cărei națiuni, s'ar fi concentrat în contra noastră; cu astfel de vehemență a urmat de atunci atacul. (!)

„Însă, pe când sîntem siliți a recunoaște aceasta și ființa pericolului

ni se dă pe față mai înaintea ochilor noștri, pe atunci sîntem totdeodată și martori aparenței celei mai imbucurătoare.

„Nu sîntem atât de vani și îndrăzneți, încât să credem că în urma mișcării din Șaroz s'a început acțiunea în toată țeara.

„Sînt idei, a căror necesitate o simt sute de mii de oameni de odată, idei, care purced dela sine, sînt născute în aer, pentrucă prin puterea împregiurării inimă și mintea se ocupă în același grad cu ele.

„Ca o atare idee consider eu cesiunea maghiarisării și educațiunii poporului în această țeară.

„Sute de mii de inimi unguresci au recunoscut necesitatea acestei idei, pentru că inimicil e colosal de mare; cu mare vehemență se efectui atacul; cu mare svon ni s'a aruncat mînușă, noi o ridicăm și primim lupta impusă.

„Căci mai vîrtos față cu cei fricoși nu se poate repeți destul de des: fără de a considera, că noi am ave drept a o face aceasta, fiind că în fiecare ființă simțitoare există boldul subsistenței proprii, însă poate că în urma indolenței noastre orientale acțiunea noastră n'a produs reacțiune și nu o poate produce, ci prezentarea veche și puternică a contrariilor noștri a desvoltat în noi boldul pentru existența proprie. Dacă maghiarul nu s'ar deștepta nici între astfel de împregiurări, ar merita într'adevăr moarte deplorabilă.

„Deșteptarea este dar unica aparență imbucurătoare.

„Cealaltă este declarațiunea în masă a compatrioților noștri germani și energicul pas al bisericei protestante. Lucrul trebuie și trebuia să devină așa, după ce s'a început mișcarea; cei ce se îndoiesc se temeau totdeauna de spaima reacțiunii; la aceasta totdeauna am fost gata cu rëndul, că nu e nici un rēu; cel puțin ne putem cunoaște amicii și con-

trării noștri, și astfel apărarea ne va fi mai ușoară.

„A treia aparență foarte imbucurătoare este pasul decisal guvernului. N'am intenția să-mi esprim judecata mea peste tot față cu procedura guvernului, nu se ține de obiect, aceasta, nu e la ordinea zilei, — însă în ori ce cas îmi exprim recunoștința mea asupra procedurii, ce a urmat el, în timpul din urmă în interesul naționalității noastre și în interesul ideii de stat unguresc; de s'ar fi întemplat aceasta mai de timpuriu — de sigur am fi acum deja departe.

„De patruspredece luni ne despăgubesc aceste trei aparențe prețioase pentru timpul pierdut, căci nu se poate nega, dacă luăm în considerare numai interesul Comitatului Șaroz, că multe avantaje ni-a scăpat prin aceasta din mână, că noi nu ne putem începe activitatea mai nainte cu 8 sau 10 luni. Nu voi înșira motivele împedcării; astăzi palpită peptul meu sub presiunea unui sentiment: bucuria, că reuniunea s'a întemeiat și și începe funcțiunea sa; bucuria, că noi observăm aparențele, cari umple sufletul nostru de vroioșie și încredere în noi. Noi vedem că nu stăm isoლაქი și că sîntem de sus și jos sprigniți.

„Însă și avem mare lipsă de sprijin, pentru că tema e gigantică, și noi cum se pare, sîntem epigoni foarte slabi față cu antecesorii noștri.

„Eu nu știu de mai sînt și alți oameni, cum sînt eu, însă sînt cuprins de uimire, admirațiune, de câte ori arunc o privire asupra trecutului acestei seminiții maghiare.

„Cu dreptul esclamă genialul poet al Ungariei (Petőfi): „E o minune ddească, că mai există încă patria noastră.“

„Într'adevăr minune ddească! A cucerii cu două sute de mii, veniți din cealaltă parte a lumii și decimați pe drum, o patrie nouă, a te lupta o mie de ani, a fi duși în sclăvie cu sutele

de mii de cătră Turci și Tătari, a se nimici seculi întregi prin rēsboai mari și civile și cu toate astea a trăi și a scuti cu o mână întreaga Europă contra barbarismului, și a nu lăsa nici odată să cadă din cealaltă mână firul de aur al libertății și constituțiunii; într'adevăr și se pare că dai dintr'o minune într'altă.

„Minune însă, domnii mei, nu este. Aceasta își are motivele sale infalibile, profund psihologice. Și mi se pare, că noi nu aflăm relativ la aceasta motive corespundătoare în istoria noastră și se încrede nouelor cercetări cesiunea de a aduce claritate și în privința asta, de a pune motivele, existenței de o mie de ani a seminiției unguresci pe bazele ei naturale.

„Și această bază naturală nu poate fi alta, decât înțelepciunea antecesozilor noștri, capabilitatea de existență a națiunii, iubirea de libertate și puterea constituțiune, curagiul eroic al fiilor săi și acel neexplicabil ceva din limbă, caracter și obiceiuri, ce cucerește fără voie și ce poate putindenea și sub ori ce împregiurări face din o națiune mică, una mare.

„Aceasta nu e o tamăiere proprie. Lauda nu ni se cuvine nouă, ci antecesozilor noștri. Noi avem numai o datorință de a pași pe urmele antecesozilor nostri.

„Intr'aceea avend toate în vedere deși noi sîntem numai nește pitici față cu antecesozii noștri — după ce s'a pus temeiul și după ce în timpul din urmă se ivesc semne mai favorabile poate că ajungem la rezultatul, că aceia, cari sînt inimicii națiunii maghiare au trebuit totuși să se scoale mai de timpuriu; astăzi după cum cred eu, am eșit din pericolul perirei, astăzi numai aceasta poate fi întrebarea: oare noi se progresăm, se crestem mai iute s'au mai încet? O națiune care a putut să se lupte o mie de ani cu nește obstacule așa de uriașe, care și'a putut desvolta limba și literatura ei în timpul din urmă atât de tare, care

FOIȚA.

O rugăciune*.)

— Novelă. —

De Carmen Sylva.

(Urmare.)

Când bētrāna deschise ușa, figura străină intră, și fără să-și redice vëlul și cu glas afund:

— Dta scii să faci vrăgi, eată mîna mea.

Ea scoase din mantie o mână uscăciosă și fără de inel.

— Oho! — și bētrāna, — ce ai de gînd? „Înșelatu-tea cineva? Ai cugete de resbunare. Dar aceste cugete de resbunare sînt moștenite, aceste sînt supte dimpreună cu laptele mamei.

— Nu-i așa — și bētrāna învilită. Dar la resbunarea mea am trebuintă de ajutorul tēu, strigoaie. Fii cu minte! Te cunosc și știu artile tale; dacă vreau mîne vei sta înaintea sfântului scaun judecător, ear poimāne pe rug. Dacă mă vei ajuta, voi tăcē în veci.

*.) „Familia“.

După aceste convorbiri încet și lung, în stārsit figura învilită părăsi casa, ducend un obiect mic, pe care 'l ascunse sub mantie.

În ajunul cununiei Editei aceeasi persoana se furișă în catedrală și se lăsă a fi încuiată acolo.

În tăcerea nopții ea se apropiā de altar și deschidend-și mica lampă scoase un clește de fer, cu care descuiā micul sicin.

Aceasta produse oareși-care sgomot și dēnsa privi spāriatā în giur de sine, resuflā greu și apāsă cāteva minute mîna sa pe inimā.

Apoi scoase potirul și începū să arangieze întrinsul ostiele așa, ca să zacā în rēnd una peste alta și în urmă aședā una deasupra tuturora, după aceea se retrase și și privi de acolo lucrarea.

Atunci earāși privi în giur de sine și închise iute lampa, căci i părū ca și când o iconā ar fi eșit din cādra sa. Se pr nse iute de cap, earāși deschise lampa, puse potirul înapoi la locul sēu, încuiā cu luare aminte scrinul și trecū iute prin biserică. Umbra ei fugea acūși pe colonne, acūși jos pe pāmēnt.

Atunci luna străbātū prin nori și privi în lăuntru prin ferestzele întunecoase. Figura cădū inspāimēntatā lūngā o columnă. Apoi se aședā cātva timp pe pāmēnt, dar sări earāși în picioare și și căutā alt loc. [Adese ori privea în giur de sine, cu corpul plecat înainte; dar numai rochia-i fāșeia înapoi sa.

Acum se aședā pe scara care ducēa la amvon, apoi se urcā în amvon și se ascunse acolo; dar nu peste mult se cobori și de acolo și și căutā alt loc. Se sūi la organā, dar în întunec atinse foile, încāt acele scoaserā un ton suspinător. Sē inspāimēntā grozav și fugi jos pe trepte. În sfārsit se tupili lūngā ușe și pārea a tremura de frig. Luna mai privia prin unele feresti, dar figura par' că dispārū, zăcea ca și o umbrā s'au ca un glob negru în coltul neluminat.

Din când în când părăia cāte un scaun în chor, ori țirēia varul; cu cuveicile se loveau de feresti și țivleau, cāte un liliac se mișca pe acoperiș. Nici odatā nu era atāt de liniscit, sē se fi putut aūdi ori cāt de mic sgomot umbra din ușe totdeauna se cutremura. (Va urma)

Vergil.

El, care în decursul seculilor de mai tārdu a trecut de poet, a cārui scrieri te și încāntā și își și folosește; el, pe care cel mai mare poet din Evul mediu, Dante l'a ales de conducător în cālētoria sa pe livețile fermecătoare ale poesiei și religiunii; el, pe care o națiune, care a domnit universul, l'a celebrat ca pe cel mai străvechiu cātāreț original al sēu, și a cārui versuri se șoptesc de nevino-vatele buze a milioane de copii; el, pārintele poemului eroic romantic, Vergil, nu ni se poate revoca în memorie fără de a nu face sē sviciniască cu putere inima noastră de insuflețire.

Bunii Mantuani, compatrioții marului bard, serbarā nu de mult după 1900 de ani, țiuā morții aceluia, care a procurat cetății lor glorie eternă înaintea tuturor națiunilor culte.

Literatura lumii întregi amintescē de poeți mai mari decāt Vergil: Homer e soarele ei, Schakespeare steaua polară, despre Vergil însă țice

a putut chiar și în zilele din urmă pe lângă toate miseriile constituționale să facă un progres așa de gigantic dela sine și în sine în viața socială, o astfel de națiune nu mai poate fi stirpă, decum va nu o va aduce aceasta cu sine neglijențele provenite din vina ei și decum va va ști să se acomodeze corect după împregiurările date de soarte.

Cugete cum vor cugeta aceia cărora le place să numească națiunea maghiară, afară și în țeară, barbară.

„Cugete ce vor vrea toți aceia cari aci în lăuntru sunt inimicii seminției noastre și a cărora chemare e a convești cu noi. Dacă se gândesc ei la aceasta, în momentele de cuminție limpede, vor ajunge poate la altă opinie și decisiune.

„Ei vor vedea, că nesmintit vor trebui să conveștiască cu noi, că forța împregiurărilor din trecut și prezent este foarte mare și că națiunea, care joacă rolul principal în țeară, nu poate fi alta decât cea maghiară, pentru că de ar fi alta n'ar avea nici o națiune dela aceasta nici un câștig, anarchia n'ar înceta și monarchia s'ar stingea.

„Maghiarul nu joacă dară numai o rolă de a se susține pe sine, ci o rolă destinată lui de provedință, dacă năzuește să-și susție influența și puterea și tot odată ingrigesce pentru o înmulțire numerică.

„Dacă însă ne uităm, domnii mei, cum s'au format d. e. pe ruinele imperiului roman națiunii și limbi nouă, atunci trebuie să se admită, că dezvoltarea ce trebuie să o ajungă Maghiarul, chiar când vrea să ajungă mai mare, va fi cu mult mai grea.

„Francezul, Italianul, Spaniolul s'a născut din mai multe națiuni și limbi cari parte au fost înrudite, parte s'au înrudit prin traiul la olaltă de sute de ani. Sămânța maghiară, cu deosebire limba maghiară și-a conservat de mii de ani în acest ocean strein și mare aproape nevetămate proprietățile sale. Organismul, caracterul ei este deosebit de caracterul ori cărei alte limbi europene. Maghiarul dară, dacă vrea să se desvoalte, cum se va și întâmpla, va lucra în acest spirit și sub aceste forme ca și pân' acum, sau nu va lucra de loc întocmai ca planta, care se pune în pământ, și crește sau în cutare formă și culoare, se învâlește cu cutare frunze și capătă cutare miroși întocmai cum i-ofer aceasta elementele seminției ei, sau nu crește de loc.

„Aceasta este în sine și pentru sine o cestiune foarte frumoasă; poate fi o mângâiere pentru generațiunea viețuitoare acum, însă problema se îngreunează grozav.

că e umbra lui Homer și 'l trece cu totul cu vederea punându-l față cu cântecul dulce al Lebedei din Avon. Și cu toate acestea, Vergil trebuie să fie respectat și prea respectat nu numai între înguștii păreți ai scoalei, ci mai vârtos în complexul cel mare istoric al culturii.

Învățăcel a lui Homer în toată forma, Vergil ajunsese pe măiestrul său pe deplin în efectul, ce l'a produs asupra contimpuranilor și posterității până în ziua de azi. Precum nu se putea despărți cel mai mare răsboinic Grec, regele Alexandru, nici chiar în expedițiile sale războinice de bardul, care a cântat pe Achil, tot așa și creatorul Eneidei, care prin Eneas, fiul Venerei, a serbat în versuri de bronz întemeierea Romei, a domniței lumii, a devenit, dic, pentru fie-care Roman un obiect de venerațiune nemărginită. Și primul bărbat al imperiului lumii, bărbatul, care mai întâiu a cutezat să anine mantaua împărătească pe umerii săi, Cesarul Octavian August, a fost un mare adorator al poetului, care a devenit Homerul națiunii sale și cu

„Esecutarea acestei mari teme o luăm noi asupra-ne în acest comitat, dela estrema margine. Elementele sunt aci, noi le am arătat și date tot mai numeroase și mai nouă probează, că noi vom reînvoia populațiunea acestui comitat, care s'a rupt odinioară dela seminția maghiară, earăși la această seminție.

„În interesul acestei teme mari luăm asupra-ne mandatul. Din parte-mi salut pe onorații membrii ai reuniunii și implorând binecuvântarea lui Dzeu asupra activității ei declar „reuniunea pentru maghiarizarea și educațiunea poporului din comitatul Șaroușului“ de constituită.”

Am pus înaintea cetitorilor faptul în toată nuditatea lui, fără de al comenta. El se comentează de sine. Adaugem simplu că între mijloacele de maghiarizare reuniunea usează și de premii. Ce însămnate au premiile în afacerea din cestiune se poate înțelege și fără de explicări.

Ce s'ar întâmpla când ar urma toate naționalitățile din Ungaria modelului acestuia? *Bellum omnium contra omnes* — războiul tuturor, fără arme, se înțelege, — contra tuturor.

Revista politică.

Sibiu, în 9 Octovre.

În 25 Octovre nou, se vor întruni la Budapesta delegațiunile. Se știe că de astădată politica esternă nu va fi obiect de desbatere în delegațiuni și dacă va fi, va fi într'un mod foarte redus. De interesul cel mai mare în sesiunea aceasta va fi desbaterea asupra organizării administrative și a armatei din Bosnia și Ertegovina.

O telegramă foarte scurtă au publicat diarele de aici. Telegrama este datată din Cattaro (19 Oct. n.) și este de cuprinsul următor: Dealungul frontărilor muntenegrene se formează bande, se știe că au avut loc și unele ciocniri. Telegrama aceasta cât de scurtă, mai că poate trage dungă preste socoteala oficioaselor și se dea privilegiu la discuțiuni lungi în delegațiuni chiar și despre politica esternă.

„Neue Freie Presse“ primesce din sferele diplomatice următoarea corespondență:

S'a șis că România a trimis o notă circulară către marile puteri. Această scire nu este adevărată. D. Bălăcean n'a dat nici o notă, ci a avut numai o conferență cu d. Kalnok, ministru de esterne. Cu această ocaziune d. Bălăcean a spus guvernului austriac, că Rusia are intențiunea de a călca tratatul de Berlin în ce privește cestiunea Chiliei. Se

nu uităm că afacerea Chiliei are două părți.

Partea întâiu este cestiunea de competență între Rusia și comisiunea dunăreană. Guvernul rusesc susține că comisiunea dunăreană nu are nici un amestec în această cestiune. Comisiunea dunăreană susține din contră că brațul Chiliei împreună cu toate gurile Dunărei stau sub controlul ei. În cestiunea aceasta România nu a întreprins nimic dela sine, ci păstrează aceeași atitudine ca și celelalte puteri. Cestiunea aceasta este pendentă între Europa și Rusia, ele între ele i vor da soluțiunea și România de sigur că nu se va despărți de Europa. România va face atâta cât poate să facă un membru al comisiunei — „nous ne sommes qu'une huitieme dela Commission Européenne et nous agirons en conséquence“ — astfel s'a exprimat un diplomat. Până acum nu s'a făcut absolut nimic în această afacere.

A doua parte în afacerea Chiliei se rapoartă la drepturile suverane ale României în privința țărmului drept dela gura Chiliei.

După tratatul de Berlin țărmul drept dela gura Chiliei aparține României, și țărmul stâng Rusiei. Și Rusia vine acum și usurpează drepturile suverane ale României, tratând gura Chiliei ca proprietate exclusivă a Rusiei și făcând lucrări de sondagiuri cu inginerii sei în brațul Chilia, fără să mai întrebe pe România. După dreptul internațional însă, Rusiei nu îi este permis să facă asemenea lucrări de sondagiu mai nainte de a se fi înțeles cu România. Din cauza aceasta România face apel la Europa și cere ca Rusia să fie ținută a respecta tratatul de Berlin. Sferile diplomatice de aici până acum nu sunt dispuse a crede, că Rusia voiesce să ignoreze tratatul de Berlin și să calce drepturile suverane ale României; se vede înse că guvernul român are date pozitive cum că Rusia în adevăr are o asemenea intențiune. Din cauza aceasta cei din București sunt firm hotărâți să apere drepturile României.

Despre biserica sârbească.

„Pesti Napló“ se vede că are în Carloviț un corespondent, care raportează din când în când despre cele ce se petrec în sinul bisericii gr. or. serbezci din Ungaria. În corespondența din urmă se raportează la șisul țării că sinodul episcopesc al Sârbilor, despre care raportasem și noi că este într'unut, a supus unei revisiuni constituțiunea bisericească a Sârbilor. După revisiunea aceasta numărul mem-

brilor congresului bisericesc sârbesc ar avè să fie redus dela 75 la 40. Aceștia au să fie jumetate preoți și jumetate mireni. Membrii clericali ar avè după proiectul cel nou să se aleagă de cler.

Preoții să nu mai aleagă de popor ci de consistorul constituit din șase membri clericali, notar și un fiscal; cei din urmă pot fi și mireni.

Alte detaiuri se vor modifica de congresul, care se va într'uni după modalitatea cea nouă, premergând aprobarea guvernului.

Cestiunea diurnelor încă are să fie ventilată, eventual diurnele au să se caseze.

Episcopii sunt toți învoșiți cu reformele ce au a se face.

Bugetul Ungariei.

În ședința dietală dela 12 ale cur. ministrul de finance contele Iuliu Szapári a așternut bugetul țării pe anul viitoriu 1883.

A.

1. Curtea regească	4,650,000 fl.
2. Cancelaria de cabinet	70,515 ”
3. Dieta țării	1,229,683 ”
4. Spesele în afacerile comune	28,629,410 ”
5. Pensiuni centrale	108,160 ”
6. Pensiuni	4,415,367 ”
7. Datoriile statului	108,498,573 ”
8. Anticipațiuni pentru asigurarea cametelor căilor ferate	10,770,463 ”
9. Pentru administrarea internă a Croației-Slavoniei	5,842,346 ”
10. Cetatea Fiume	85,090 ”
11. Contabilitatea de stat	109,123 ”
12. Presidiul ministerial	301,300 ”
13. Ministerul persoanei reg.	54,336 ”
14. Ministrul și personalul Dalmat-Croat-Slavon	37,480 ”
15. Ministerul de interne	8,909,687 ”
16. ” lucrărilor com.: a) ministerial	13,272,494 ”
b) drumurie ferate de stat	16,280,990 ”
18. Ministerul de comerț și agricultură	8,981,486 ”
19. Ministerul de culte și instrucțiune publică	4,982,589 ”
20. Ministrul de justiție	10,438,431 ”
21. ” de honveți	6,951,200 ”
Suma	288,848,002 fl.

Spesele transitive și de investițiuni.

B.

I. Spesele transitive:

1. Contabilitatea de stat	1,600 fl.
2. Ministerul pers. al M. S.	2,000 ”
3. ” de interne	456,838 ”
4. ” de finanțe	4,414,060 ”
5. ” de comunicațiune	950,000 ”
6. ” de comerț și apr.	237,000 ”
7. ” de cult. și instr. publ.	60,128 ”
8. ” de honveți	331,650 ”
Suma	6,503,276 fl.

deosebire al familiei julice împărătesci. Favorit vechiu al optimaților romani, a unui Polionne și a unui Mecenate, celebrat fără pismă de colegii săi Ovidiu, Horaț și Propertiu, Vergil află mai târziu la curtea lui August cea mai multă venerațiune. Bardul Eneidei își câștigă aceasta încet și cu precauțiune cu o sfîntire deosebită, nu pentru moment, ci pentru eternitate. Împăratul, dus în expedițiune în Spania, abia apuca să vadă părțile gata ale Eneidei, despre care se și lăfise faima îndepărtare. El provocă pe Bard în scris și cu amenințări glumețe, să-l introducă în cele scrise.

Totuși Vergil, panegiristul familiei julice, căreia a aparținut August, nu și-a subordinat mândria sa de poet dorinței împărătesci, ci așteaptă ocaziunea, până când, după ce va fi pus mâna cea din urmă pe opera sa, să ceticască unele fragmente din scrierile sale chiar în Roma înainte împăratului. Efectul a fost atunci atât de puternic, încât sora împăratului Octavia, când se făcî alusiune la repozatul ei fiu Marcel, pătrunsă de durere, era pe aci să amețiască și poe-

tului îi defe îndată un prezent cam de 1000 fl. pentru fie care șir. De altminteza averea însemnată, remasă dela Vergil, mai că te face să presupuni, că n'a fost lipsă ca astfel de daruri să'l însușească. Caracterul lui Vergil strălucese limpede și curat, ca a ori căru poet, în istoria literaturii universale, și toate notițele despre viața sa privată ne întregesc tabloul unui bărbat peste măsură modest, blând, deme de iubit, cumpătat, dedicat numai studiului, muserelor și pe lângă acestea și farmecelor naturii rustice. În descrierea sorții Didonei, reginei din Catarginea, care de supărare că plecaseră Enea se sinucise, Vergil a cântat neasemenat amorul; el însuși însă se pare a fi fost foarte puțin supus puterii demonice a lui Amor. De aci provine și alusiunea, ce a făcut el la numele său exprimat mai mult fals (Virgilius în loc de Vergilius), deducându-i originea dela „Virgo“, prin care simbolizează de sigur virginitatea ființei sale. Și într'adevăr una dintre cele mai marcate trăsuri caracteristice, cari făcură mai târziu pe Vergil poetul de predilec-

țiune al creștinismului, este că, nici măcar unul din multe mii de versuri ale sale nu e lipsit de atragătorul vâl al castității. Aci se deosebește Vergil de Epicureul Horaț, de Ovid, despre care se știe că înnoată în sensualism.

Fie cine, care are cât de puțin simț pentru cursul dezvoltării istoriei universale, trebuie să fie surprins, când cetesce Eneida, un op, care a apărut cu 19 ani înainte de Christos (poetul născut la 70 înainte de Christos a murit în 22 Sept. 19 ani înainte de Christos), surprins prin analogiile intime și mari între modul cum privește dezvoltarea lumii Vergil, și cum o privește Creștinismul.

Numai în chipul acesta se poate explica nemărginita influență a poetului nostru, asupra timpului postroman, a timpului romantic, numai așa neștersele urme ale influenței sale asupra lui Dante, Tasso până și asupra celor mai noi corifei ai poetilor.

(Va urma.)

II. Investițiuni:

1. Ministeriul de finance	4,911.858 „
2. Ministeriul de lucrările publice și de comunicațiune:	
a) ministeriul	12,799.948 „
b) căile ferat de stat	3,024.880 „
3. Ministeriul de agricultură și comunicațiune	590.136 „
4. Ministeriul de culte și instrucțiune publică	121.700 „
5. Ministeriul de justiție	323.333 „
Suma	21,771.885 fl.

C

Spesele extraordinare pentru afacerile comune	5,588.351 fl.
A) veniturile ordinari:	
1. Detorii de stat	14,939.899 „
2. Fiime	100 „
3. Contabilitatea de stat	1.770 „
4. Minist. ad. pers. M. Sale	300 „
5. „ de interne	787,183 „
6. „ de finance	229,056.899 „
7. „ lucrări publice.	
a) ministeriul	9,384.948 „
b) căile ferate de stat	16,280.999 „
8. Ministeriul de agricultură	9,090.660 „
9. Ministeriul de culte	489.558 „
10. Ministeriul de justiție	498,688 „
11. Ministeriul de hoyași	201.763 „
Suma	280,732.758 fl.

B) Veniturile transitorie.

1. Ministeriul de interne	4,988 fl.
2. Ministeriul de finanțe	20,292.123 „
Suma	20,297.111 fl.

Bilanțul,

Spesele eordinari	288,848.002 „
Spesele transitorie	6,503.276 „
Spesele de investițiune	21,771.855 „
Spesele straord. comune	5,588.351 „
Total	322,711.484 fl.
Veniturile ordinari	280,732.758 „
Veniturile transitorie	20,297.111 „
Total	301,029.869 fl.
Spesele totale:	322,711.484 fl.
Veniturile totale:	301,029.869 fl.
Deficitul:	21,681.615 fl.

Marele manevre ale armatei române.

Bêrlad, 17, Octombvre.

Timpul a avut buna voință a se arăta ași mai milos; nu e frumos, dar cel puțin nu plouă. Concentrarea trupelor pe câmpia Bêrladului, începută la 10 oare s'a făcut cam încet, din cauza strimtoarei ulițelor orașului precum și fiindcă o singură șosea conduce la câmpul revistei. Prin urmare numai la 2 oare ½ M. S. Regele încălca după peronul cuartierului Sêu. Deja toată suita era călare și am observat că oficerii misiunii streine purtau toți crucea Stelei României; dnii colonelii Tramond din Francia, Hügge din Austria, Trimler din Rusia, Lanza din Italia și Primrose din Englitera. Crucea de Comandor, dl Chavaud căpitan de Statul Major frances și căpitanul austriac crucea de oficer.

Generalii Slăniceanu, Manu, Radovici și Davila, colonelii Fălcoianu, Radu Mihaiu, Zahariadi, Scheletti, Sorurma și numeroși oficeri din Statul major compunea suita Regelui. Regina Elisaveta S'a suit într'o trăsură a Curței a la Daumont; Majestatea Sa era însoțită de trei domnișoare de onoare; dnii Kișu ministru de interne, și Leca ministru de finance, urmau într'o trăsură. Escorta Regală era formată înainte de o companie de gendarmi și în urma trăsurei Reginei de pompieri călări.

Majestatea Lor au ajuns pe câmpul revistei la 3 oare, după ce a percurt strada principală a orașului, unde se îmbuldia o numeroasă mulțime, ferestrele și balcoanele caselor, toate foarte bine decorate, erau pline de lume. Cinci acurci de triumf erau înălțate de alungul acestei strade.

Ajungând în câmpie ne-am bucurat de un spectacol în adevăr splendid și imposant. Atât de departe cât poate se se întință vederea, nu se vedeau decât batalioane și escadroane grămădite în coloane compacte; 25,000 oameni erau înșirați acolo, nu în ținuta de paradă, dar ceea ce e mai frumos, în ținuta de campanie și după ce a făcut o adevărată campanie de 15 zile, din care cele cinci din urmă au fost în adevăr foarte ostenitoare pentru trupe din cauza ploiei și a marelor distanțe ce au avut de parcurs. O mare parte din populațiunea din Bêrlad se transportase spre asista la defilare. Dacă toți Românii ar fi putat să se bucure de acest spectacol, cel mai necredincios s'ar fi încreșut.

Când Regele a sosit înaintea trupelor, toate trâmbițele și toate tobele au sunat și au bătut la câmp.

Armata era așezată în batalioane pe trei linii, cavaleria și artileria ocupa a treia linie. Frontul de bandieră era de o lungime de 1500 metri; spațiile regulamentare între regimente, brigade și divisiuni s'au fost micșorat, pentru că Regele se n'auibă de percurs o prea lungă distanță, pe care trebuia să o repete de patru ori pentru a trece în revistă cele trei linii. Majestatea Sa a inspectat trupele la pasul calului, spațiile erau trecute în galop mic. Regina urma cu trăsura. Trâmbițele sunau mereu și când Majestatea lor au trecut, musica regimentului a cântat imnul național. Revista n'a ținut de cât cincideci de minute. Regele și Statul Seu Major, Regina și suita Sa s'au întors să se așeze, într'un loc ales și însemnat cu fanioane verzi spre a asista la defilare, care a început la 4 oare fără 10 minute.

Corpul de nord care era în prima linie a defilat la început. Trupele cari fac parte numai port semnul lor distinctiv a zilelor de mari manevre, semn care consista într'o bandă de pânză albă impregiurul chipiului. Generalul Racovitză comandatul acestui corp, după ce a salutut pe Regele a venit să se așeze lângă el și a supraveghiat defilarea celor două divisiile ale sale, răspundând tot-odată la numeroasele întrebări ce M. S. i adresa asupra trupelor sale. Vădând surisul care însoțea salutul ce M. S. înapoia fie căruia șef de regiment, se putea judeca că Ea era satisfăcută de starea în care vedea pe soldați după patru grozave zile de ploae ce au avut să sufere.

Defilarea s'a urmat de corpul de Sud sub comandamentul Generalului Angheliescu Alecsandru, de divisia din Galați, sub comanda colonelului Barozzi, foarte probabil viitor general, de divisia de cavalerie, comandată de generalul Crețeanu și de artilerie, a ținut cu totul 50 de minute.

În tot timpul acesta, cele 14 muzici ale diverselor regimente, ce au defilat, n'au încetat dea cânta pe rând sub direcția comandantului Hübisch.

Ținuta trupelor a fost remarcabilă: infanteria mai cu seamă soldații de linie, vânătorii, sau dorobanții s'au prezentat într'un mod magnific; mersul lor în rinduri strinse era tot atât de ușure și de regulat, cum 'l vedem în Bucuresci defilând pe Bulevard în zi de paradă.

Și cu toate acestea cea mai mare parte de oameni n'au avut timp să se usuze; s'au observat că mantalele lor erau încă muiate de apă ca un burete și că cismele le erau grele de noroi și umezeală; cu toate acestea nici un om nu și tira picioarele; toți din contră purtau cu mândrie capul privind în treacă pe suveranul lor. În ochiul lor fix, mândru, se citea că scia că compta fie-care pentru o unitate.

Brigada de cavalerie, cu regimentul său de Roșiori în cap, și artileria

cu cele patru regimente ale ei, s'au arătat amendoș cu o prea frumoasă aparență pe terenul revistei și în defilare. Cail erau cu toate acestea slăbiți în aceste 15 zile de manevre.

În sfârșit impresiunea ce a lăsat la toți, această ultima zi, n'a modificat pe cea ce a născut zilele dela Movileni și dela Berheciu: România posedă o armată tare, solidă, instruită și bine comandată, capabilă cu un cuvânt de a și apăra independența. Și spre a sprijini avisul nostru de o autoritate competentă și imparțială, vom termina prin această frasă care ni s'a ășis în timpul defilării de cătră șeful unei misiuni străine. „Cu 100,000 oameni ca aceștia poate să vadă dușmanul venind!“

Colonelul meu, i avem.

Bêrlad, 17, Octombvre.

Astă seară, la 9 oare a avut loc o magnifică retragere cu facile, executată de 14 muzici, sub direcțiunea comandantului Hübisch. Orașul e splendid iluminat.

Regele și Regina pleacă la 11 oare spre a Se duce direct la rezidența Lor dela Sinaia. Toată suita Regelui ministrii și oficerii misiunilor străine pleacă cu Majestatea Lor și se vor opri la Ploesci, unde trenul Regal, întorcându-se dela Sinaia, 'i va luă spre a fi conduce la Bucuresci. „Havas“.

Drept supplement la cele de mai sus reproducem după „Paloda“ din Bêrlad următoarele:

La 7 oare seara în onoarea M. M. L. L. s'a dat un mare ospet, în saloanul Renascerea, care era frumos pregătit și decorat, la care au luat parte toți oficerii gradelor superioare, și o mare parte din cetățenii distincși ai Bêrladului.

Primul toast s'a ridicat de Majestatea Sa Regele, la adresa armatei Române, care umplu de uimire pe oaspeții adunați; fiecare cuvânt al Regelui era o cugetare, o idee; entuziasmul în urma acestui discurs regal, pronunțat cu o voce sonoră și un limbajiu cât se poate mai plăcut, este nedescriptibil.

Resumăm ideea principală acestui semnificativ discurs al Regelui, după cum ni 'l-am putut procura prin note, luate în grabă:

Eată-l:

„Armata Română și-a format reputațiunea sa pe câmpiile Bulgariei. Prin ținuta ei cu ocasiunea manevrelor, de și timpul a fost cu totul defavorabil, armata Română 'mi dă o nouă dovadă de valoarea ei.

„Nu putem cunoaște evenimentele ce se pot încă reproduce, armata Română trebuie să fie totdeauna gata de a trăi prin ea însași și a compta pe valoarea ei, pe forța ei. — Noi și Țeara vom tinde de a face toate sacrificiile pentru că armata Română să fie demnă de reputațiunea ei câștigată.

„Sunt Mândru, că am putut constat o perfectă ținută a scumpei mele armate și cu aceasta ocasiune.

„Trăiască România! Trăiască armata Ei!“

Varietăți.

* (Audiențe) Telegraful aduce dela Budapesta scirea că Luni în 23 Octombvre n. Maj. Sa. va primi la audiențe. Prenotările se fac în cancelaria cabinetului.

* Generalul de artilerie bar. Maroicici a murit în 16 Octombvre n. În mormântarea a avut loc în 18 Octombvre n. în Viena.

* (Daruri împărătesci) „Rusii invalid“ spune că împăratul Rusiei au dăruit principelui muntene-grean un cal alb frumos de rasă arabică, un serviț de argint princesei și un milion de ruble ca dar de nuntă ficei principelui, princesei Zorca.

* (Turburări antisemite în Rakos-Palota.) Mai mulți juni de țerani au percurt ulițele, strigând „eljen Istoczy“ au spart o prăvălie și au jefuit-o și au maltratat pe fiica proprietariului prăvăliei, care era absent. Escedenții fiind eruiți sunt dați pe mâna justiției.

* Esecutorul de dare Ilagy-massy fu omorit în cărciuma din Sculia, descărându-i un individ o pușcă în pept. Făptuitorul, ășice „P. Hirlap“, e arestat.

* (Judecat la moarte.) Oberdank, care fu arestat în timpul când Maj. Sa. se afla în Triest din cauză că a vrut să contrabandeze bombe din Italia la Triest, fiind tot o dată desertor din armata austro-ungurească, a fost pus înaintea unui tribunal militar și de acesta judecat la moarte.

* (La facultatea de medicină din Bucuresci) cetim în „Resboiul,“ se ășice că unui profesori n'ar fi vrând se recunoască titlul de bachelareat obținut de studenții români în liceele române din Transilvania.

* (Plumână chemică) a inventat Dr. Richard Neale din London. Aceasta este un aparat destinat a curăți tunelurile și locuințele de gasuri stricicioase. Aparatul pentru tuneluri e mai mare, pentru locuințe mai mic. În tuneluri aparatul are forma unui vagon-reservator, umplut, cu o soluțiune de soda, în locuințe forma unei covate cilindrice, umplută cu o soluțiune alcalică. Îneluită covata într'un stergariu împletit are a se pune în mișcare ca după principiul capilarității stergariul să se poată umeși. Esperimentele au arătat că „plumână“ aceasta curăță aerul și 'l temperează, tot odată.

* (Accidente pe calea fierată.) Un accident îngrozitor s'a întâmplat zilele trecute la gara dela Ounaing (Francia). În minutul când sosea trenul, șeful garei voi să treacă peste șine el începă să alerge, dar de-odată se isbi așa de tare de un amplotat, care venea din partea opusă, încât amândoi cădură jos și n'aură timp să se scoale, astfel că mașina trecu peste dênșii.

Când fură ridicați, șeful garei avea piciorul stâng rupt și scotea țipete înfricoșate; amplotatul era cu capul sdrobit și nu mai da nici un semn de viață.

Un alt accident s'a întâmplat la gara dela Amiens, în ășiua de 28 Septembvre: Un tren de călători, venind dela Tergnier la Amiens, fu lovit în coastă de un alt tren. Un vagon a fost cu totul sfărâmat, alte patru fură răsturnate. Șeasă călători fură ușor contuzionați.

* (Naufragiu.) Cetim în „Poșta“ din Galați. Un mare vas cu aburi de o capacitate de 2000 tone și încărcat de casa Mendl din orașul nostru cu 7500 chile orz s'au naufragiat la gura sulinei.

Scirile venite de acolo spun că vaporul după ce a isprăvit de încărcat a fost prins de o mare furtună. Căpitanul a voit să reîntre în port spre a se pune la adăpost, dar violența vântului a aruncat vasul de eștura, (digue) ce este la gura Sulinei și 'l a cufundat. Echipagiul, care se compunea din 23 oameni, a stat 36 oare agățati de catarturi. Toate încercările spre a le veni în ajutor au fost zadarnice; tocmai după ce furtuna s'a mai micșorat, echipagiul a

putut fi scos la mal, afară de al doilea căpitan și primul mecanic care s'au înecat.

Vasul și încărcătura lui erau asigurate.

De altă parte, „Covurluiului“ i se telegrafează din Sulina că în noaptea de 1—2 Octomvre o furtună foarte violentă s'a ridicat pe mare, care a cauzat stricăciuni foarte mari. Două vapoare din rață; fiind lovite de fundul apei, s'au înecat. Un al treilea a fost rău stricat. Un număr foarte însemnat de corăbii au fost aruncate de mare și au rămas pe uscat, neputând, cu toate efortările să intre în largul mării. Pagubele sunt foarte mari. Nu se scie încă de n'a fost vr'o victimă umană. Marinarii dela vapoare s'cu urcat pe catarguri, și numai astfel au putut fi scăpați. O asemenea catastrofă nu se ține minte să mai fi avut loc.

Bursa de Viena și Pesta

Din 18 Octomvre n. 1882.

Table with columns for Viena and B-pesta. Rows include Renta de aur ung. de 6%, Renta de aur ung. de 4%, Renta ung. de hârtie, Imprumutul drumurilor de fer ung., etc.

din protopresbiteratul II al Brașovului cu terminul până la 20 Octomvre a. c.

- 1. Ozun: a) 20 gălete bucate computate în 80 fl. b) din venitul stolar 1/3 parte circa 22 fl. c) pentru lemne de foc 8 fl. d) locuința în edificiul scoalei computata în 20 fl. e) dela tot elevul câte 80 cr. 10 fl.

2. Dobërleu a) dela 150 familii câte 1/2 ferdelă cucuruz computate în 75 fl. v. a.

b) din fondul școalei de bucate 8 H. litre ce dau 32 fl.

c) din venitul stolar 1/3 ce face circa 30 fl.

După Dđen am se mulțămesc mântuirea vieței mele numai berei de sănătate din estras de slat, preparațiunea lui Joh. Hoff (J. Hoff'schen Malzextract-Gesundheitsbier), ciocoladă de slat (Malz-Chocolade) și estrasul de slat concentrat (concentrirten Malzextract).

Cuvintele proprii pronunțate de mai mulți însăși toșaji.

Mulțămită în scris.

Mântuit de slăbiciune trupească, ce îmi amenința viața, prin bere de sănătate preparată din slat concentrat preparațiunea de a lui I. Hoff.

De oare ce invențiunea aceasta eminentă a berei de sănătate din estras de slat pe mama mea, așa putu dăce, a mântuit-o dela moarte, am putut pași cu toată puterea înaintea comunei de aici și a recomanda tuturor pătimitorilor acea medicină după cea mai deplină convingere proprie. — Unui tȃeran, care pățimea de ficat, de stomac și în parte și de plămâni, plângându-se și întrebându-me ce să facă, i-am recomandat să se folosească de eselența bere din estras de slat și m'a rugat a serie numai decât după aceasta, ceea ce am și făcut numai decât în odaia lui. Te rog așa dară dle cât se va pute mai curând a'mi trimite 26 de sticle de bere din estras de slat și 10 pungii de bomboane de slat.

St. Georgen (Ob - Murau).

Josef Fliess, învȃțȃtoriu super.

Dsale furnisorului c. r. al celor mai mulți suverani din Europa, dlui

Ioan Hoff,

consiliariu c. r. de comisiune, posesor al crucei cu coroană pentru merite, cavaler de ordin înalte prusiane și germane, Viena, Fabrica I, Grabenhof 2, depositul fabricoii: Graben, Bräuner-Strasse 8.

Raport oficial de vindecare.

Dr. Seypel, medic superior din statul major.

Berea de sănătate din estras de slat este un escelent mijloc dietetic pentru întărirea reconvalenșelor din boale grele, precum și pentru bolnavi de pept și se recomandă cu deosebire fiindcă n'are lucrare întăritătoare; tot așa la boale cronice de stomac și hemoroide.

Sub 2 fl. nu se efeituesce n'mica.

Deposit principal în Sibiu:

Franz Jahn fiu, Const. Bugarsky.

Alba-Iulia: F. Mihellyes, farmacist. Aiud: J. de Kovacs, farmacist. Făgăraș: St. Bergleiter, farmacist. Cluj: Dietrich Samuel. Brașov: Eremia Demeter. J. L. et A. Hesshaimer. Mediaș: Carol Breckner. Sebeș: Carol Henning. Sighișoara: J. B. Misselbacher sen. Turda: J. Timbus et fiu. M.-Oșorheiu: Max Bucher, Carol Hutflesz. Deva: Issekutz Gregor.

Mai departe în toate speceriile mai mari din țeară.

[249] 2-7

d) dela elevi câte 80 cr. și cei dela scoala de repetiție 50 fl.

e) cuartir liber în edificiul scoalei 13 fl.

Suma 200 fl. v. a.

Doritorii de a concurge la aceste posturi au a 'și ascerne petițiunile lor instruite conform legilor din vigoare la subscrisul până la terminul de sus, documentând că sciu propune și limba maghiară.

Brașov, 25 Septemvre 1882.

În conșelegere cu comitetetele parochiale.

Ioan Petric m. p., protopresb.

(267)

1-2

Inseinițare.

Vineri în 27 Octomvre a. c. după cȃlindariul nou la 10 oare înainte de ameađi se va ține în edificiul „Albinei“ Institut de credit și de economii în Sibiu, strada Baier Nr. 1 licitarea obiectelor rămase cu ocașiunea edificȃrilor de adaptare precum: uși, ferestri, cuptoare, scocuri pentru strȃșini etc.

Consemnarea detailată a acelor obiecte, preșurile lor, precum și celelalte condițiuni

de licitațiune se pot vedea în biuroul subscrisei Direcțiunii, în fie-care și dela 10—12 oare a. m.

Sibiu, 20 Octomvre 1882.

Direcțiunea

„Albinei“ Institut de credit și de economii.

Nr. 5093 civ. — 1882.

(266) 1-3

Publicațiune!

Pentru pertratara în privința comasării esercițiului dreptului de cărciumărit în Curnieni la rugarea lui Ladislau Muste și consoți, representați de avocatul Gavrii Man, se determină ziua de 7 Decemvre a. c. înainte de ameađi la 10 oare în fața locului Curnieni, cu aceea, că cei interesați dintre compositori sunt invitați a se înfașșa sau în persoană sau prin ple nipotențiați, de oare ce la cas de obabsenșă vor fi representați din oficiu de avocatul Nagy Károly curator de afaceri.

Din ședința tribunalului reg. din Dej ținută la 23 Septemvre 1882

Cancelaria avocatului

Dr. N. Olariu,

se află în strada Mȃcelarilor Nr. 25 etagiul prim.

[250] 3-3

Zambach și Gavora.

Fabrică de vestminte și recuisite bisericesci

de rit catolic și grec.

[205] 6-80

în Budapesta, strada Vașului, Vȃczi utca Nr. 17.

Felon sau Odȃjdii, Albe, Stihare, Dalmatice, Baldachin, prapori. Toate feliturile de steaguri, și pentru societăți industriale (și pentru pompieri) co-



vor pe altariu, potiruri, pietohlebnica, cădelnițe, pacifical, candelă de altar, policandre pentru biserici, ricide, chivot, cȃrți de Evangelie etc.

Comande se efectuesc prompt. — Obiectele, cari nu vor conveni, se vor schimba cu altele,

LOTERIA ESPOȘIȚIUNEI TRIESTINE.

1. câștig principal bani gata floreni 50.000

2. câștig principal bani gata floreni 20.000

3. câștig principal bani gata floreni 10.000.

Mai departe

1 a fl. 10.000 — 4 a fl. 5000 — 5 a fl. 3000 — 15 a fl. 1000 — 30 a fl. 500 — 50 a fl. 300 — 50 a fl. 200 — 100 a fl. 100 — 200 a fl. 50 — 542 a fl. 25, suma

1000 nimeritori 213.550 floreni

afară de acestia alți mulți nimeritori secundari în obiecte de espoșițiune dȃruite de esponenți.

Prețul unei sorți 50 cruceri.

Comande pe lȃngă adausul de 15 cr. spese postale sȃnt a se adresa la

Despȃrșemȃntul Esపోșițiunei Triestine

[264]

Piazza Grande Nr. 2 în Triest.

2-6

Cea dintȃiu fabrică ung.

de mașine și aparate de stins și turnȃtoarea de clopote și metal

a lui

Francisc Walser

Filială pentru Transilvania în Cluj, strada Monosturului 12,

recomandă preoșimei înalte, curatorilor și epitropilor

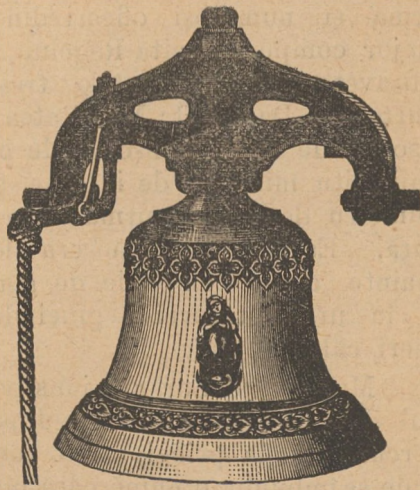
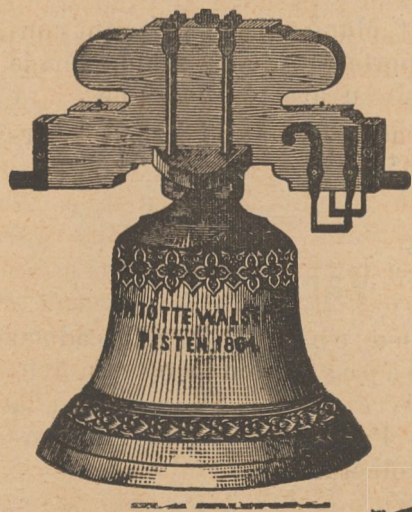
turnȃtoarea sa de clopote, cea mai mare în patrie,

care esistă de mulți ani și e proveđiută în abundanșă cu cele mai noue mijloace ale tehnice și coresponde tuturor recerișelor.

Clopotele se toarnă după acorduri armonice de sunetul cel mai clar argintiu.

Mai departe recomandă același bogatul seu deposit de proaște de foc și de grȃdini, sorburi (pompe), fȃntȃni de casă și de grȃdină, întocmeli de scaldă etc.

La dorinșă, cataloage gratuite și francate.



(262) 13-20

Nr. 262

[265] 1-3

CONCURS.

Pentru ocuparea posturilor învȃțȃtoresci la scoalele populare confesionale gr.-orientale din protopresbiteratul Mediașului se escrie concurs cu termin până în 25 Octomvre a. c.

1. La Mediași cu salariu anual de 200 fl., solviți în rate lunare din casa alođială, 3 orgii de lemne, una grȃmadă vorfuri, și cuartir liber în odȃile scoalei.

2. Freoa cu salariu: a) 50 fl., bani b) 50 ferdele bucate c) dela 70 familii câte o fertură și de fertură și pȃne d) o grȃdină de legumi e) lemnele trebuincioase de foc.

3. Mosna 100 fl. v. a. solviți prin reparțiție dela popor, 4 stȃngini de lemne de foc și cuartir liber în scoală.

4. Berthan cu salariu de 100 fl. v. a. solviți la pȃtrariu de an din alođin comunale, 4 stȃngini de lemne de foc și cuartir liber în edificiul scoalei.

Doritorii de a ocupa aceste posturi, au a-și așterne cererile lor instruite în sensul statutului organic, și al regulamentului congresului din 1878 la subscrisul până la terminul sus scris.

Mediaș 30 Septemvre 1882.

În conșelegere cu comitetetele bisericeci

Dionisiu Chendi m. p., ad. ppresb.

Nr. 279.

[263] 2-3

CONCURS.

Pentru ocuparea urmȃtoarelor posturi învȃțȃtoresci la scoalele populare